

Namen sind Nachrichten

Peter Gorka,

Motor seit 50 Jahren im Dresdner Tennissport, hat sein Dresdner Präsidentenamt übergeben, wirkt aber als Vizepräsident des Deutschen Tennis Bundes noch weiter für den Nachwuchs.

Manuela Stein

ist Mitbegründerin des Prohiser Vereins „Querformat“, der als Selbsthilfeverein sozial und finanziell Benachteiligte aus der Klemme hilft.

William Forsythe,

Choreograf im Europäisches Zentrum der Künste Hellerau, plant eine digitale Tanz-Bibliothek, mit der sich eine Choreografie anhand einer Partitur rekonstruieren lässt.

Evelin Heimann,

in Riesa ansässige Autorin, will einen Guinness-Weltrekord knacken und 100 Lesungen an 100 Tagen in 100 Orten veranstalten.

Robert Michael,

Dresdner Pressefotograf, bekam den 1. Preis im SZ-Fotowettbewerb für den Schnappschuss des US-Präsidenten Barack Obama, wie er bei der Autofahrt durch Dresden genüsslich einen Schokoriegel verzehrt.

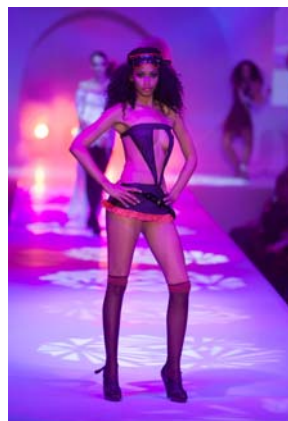
Olaf Böhme

will am 23. Juli eine Benefizveranstaltung durchführen mit dessen Erlös die Sanierung des Zschonergrundbades gefördert werden kann.

Anja Gena,

hat ein Spiel erfunden, mit dem Familien die Neustadt entdecken können.

Modemetropole Dresden



Auf der „Outlook 2010“ wurde exklusive Mode von internationalen Labels gezeigt. Bruce Darnell war der Stargast. „Dreamgirls“ zeigten das Darunter.

Vergangenen Samstag verwandelte sich das „Eventwerk“ zu einem inspirierenden Ort für exklusive Mode. Auf einem 20 Meter langen Laufsteg wurden die aktuellen Frühjahrs- und Sommertrends internationaler Labels von insgesamt 30 Models und Dressmen präsentiert. Auch Kindermode – Publikumsliedling bei jeder OUTLOOK – war zu sehen.

Das Besondere: Was hier bei der OUTLOOK auf dem Laufsteg gezeigt wurde, ist durchweg tragbare Mode und wird in den Dresdner Boutiquen verkauft.

Ob sportlich-feminine Freizeitfashion von Airfield, ver-

fühlerisch-verspielte Dessous von ViveMaria oder elegante Herrenmode von Hugo Boss – hier gab es für modisch Interessierte jeder Altersgruppe viele Anregungen.

Exklusiver Stargast war Model-Trainer und Choreograf Bruce Darnell. Er begleitete die Show gemeinsam mit der Dresdner Sängerin Sylvi Piela als Co-Moderator.

Für ein stilvolles Catering zu moderaten Preisen sorgten „Sushi & Wein“, „essbar catering“ und „Geschmackswende“. Zum Ausklang wurde auf der After-Show-Party bis in den Morgen getanzt.

www.outlook-mode.de

Kurz notiert

Die Polizei hat inzwischen die vierte Vietnamesin in Dresden verhaftet, die Scheinehen und -vaterschaften vermittelt haben soll und damit gewerbsmäßig Ausländer illegal einschleust.

Die Verkehrsbetriebe nehmen bis zum 22. April per E-Mail Hinweise von Radfahrern entgegen, wie an Haltestellen Abstellmöglichkeiten eingerichtet werden können.

Nach dem Tief im vergangenen Jahr von nur 4.071 PKW Phaeton, die die Dresdner VW-Manufaktur verlassen haben, rechnet man bei stärkerer Präsenz auf dem chinesischen Markt in diesem Jahr mit mehr als 6.000 Fahrzeugen.

Fast jeder zweite Hund trug bei einer Kontrolle in den Ortsamtsbereichen Cotta, Neustadt, Pieschen, Plauen, Prohlis und Altstadt keine Hundemarke.

Auf 45 Anlagen der Stadt pflanzt das Grünflächenamt derzeit 67.500 Blumenzwiebeln sowie 114.500 Stiefmütterchen und Tausendschönchen.

Parken, Falschparken und Rasen brachten der Stadt 2009 rund 13 Millionen Euro.

Zum Jahresende hatte Dresden 511.138 Einwohner. Das waren 4.510 mehr als im Vorjahr. Durchschnittlich sind die Dresdener 43,1 Jahre alt.

Die Stadtratsfraktion der Grünen im Stadtrat schlägt Alarm, wenn die Vorschrift für Gehölze auf Wohngrundstücken geändert wird. 350.000 Bäume würden damit nicht mehr unter Schutz stehen.

Kurzreise zur Industriekultur RUHR 2010

Grau in Grau ist vorbei - als Kulturregion 2010 tritt das Ruhrgebiet an, um die alten Klischees vom grauen, rußigen Kohlenpott endgültig Lügen zu strafen. Kenner wissen schon lange, dass die Region sich einem einzigartigen Schmelztiegel für Kultur und Kulturen gemausert hat. Das will man nun auch einem internationalen Publikum zeigen.

Aus dem schier unüberschaubaren Angebot an Veranstaltungen und Einrichtungen haben wir uns bei einem Kurztrip vor Ort einige Highlights herausgesucht.



Die weltweit schönste Zeche und größte Kokerei ist als Welterbestätte das heutige Symbol der Metropole Ruhr.



In der ehemaligen Kohlenwäsche ist das Ruhr Museum eingerichtet

Was macht uns aus? Das ist die zentrale Frage des Kulturhauptstadtprogramms. Die kulturelle Identität und das kulturelle Erbe dieses Ballungsraums sind vom Mythos Ruhr geprägt, von Kohle und Stahl, von harter Arbeit und Solidarität, natürlich auch vom Fußball und vor allem vom Zusammenleben unterschiedlicher Kulturen und Religionen.



Vom Fenster des Maritim Hotels Gelsenkirchen sieht man, wie dicht die Städte des Ruhrgebiets aneinanderliegen.

Mit dem Programmbereich „Mythos Ruhr begreifen“ stellt RUHR.2010 die Metropole Ruhr in einen historischen Zusammenhang, erzählt von ihren Wurzeln und ihrer Suche nach der Zukunft.



In der Veltins-Arena von Gelsenkirchen wurden wir zu Schalke-Fans. Verlagsleiterin Renate Ruhnau zeigt, wen sie auch gerne als Sponsor hätte.

RUHR.2010 verfolgt aber auch die Vision, dass sich das Ruhrgebiet zu einer Metropole neuen Typs wandelt. So wie Europa aus vielen Staaten zusammenwächst, bilden die 53 Städte mit ihren 5,3 Millionen Einwohnern eine neue Einheit. Mit RUHR. 2010 geht es um die Lebensqualität in diesem polyzentrischen Stadtgebilde. Lokale, nationale und internationale Gestalter, Planer, Architekten und Künstler waren zum Querdenken aufgerufen. Bildende Kunst und Stadtplanung, Landschaftsgestaltung und Architektur gehen neue Verbindungen ein. Die Passa-

gen zwischen den Städten werden zu Vermittlern inspirierender Erlebnisse. Es entstehen neue Kulturrorte. Künstlerische Interventionen geben Impulse für den Wandel.



Im Gasometer Oberhausen nimmt die Ausstellung "Sternstunden" den Besucher auf eine einmalige Reise in den Kosmos mit. Hier stehen wir vor der Sonne.

Die Menschen in der Metropole Ruhr verstehen zu feiern. Feste wie die „ExtraSchicht“, „Bochum Total“ oder die „Loveparade“ bringen Millionen auf die Beine. Gefeierte wird, was verbindet und was die Städte zwischen Ruhr und Lippe mit Leben erfüllt. Das größte Fest feiert die Metropole am 18. Juli, wenn auf der A40/B1 von Dortmund bis Duisburg ein 60 Kilometer langer Tisch die Bewohner der gesamten Metropole zu einer Tafel der Kulturen, Nationalitäten und Generationen zusammenbringt.
www.ruhr2010.de

Hotelwahl

Wir waren gut beraten, das Maritim Hotel Gelsenkirchen als Quartier zu wählen. Zum einen bietet es den gewohnten Maritim-Standard eines 4-Sterne-Hotels. Zum anderen hat man aber auch in den oberen Etagen einen fantastischen Ausblick auf die Ruhrmetropole.

reservierung.mun@maritim.de



Das Maritim Hotel Gelsenkirchen bietet 265 komfortable Zimmer, und natürlich checken oft auch Sportler ein.

Programmtipp

Das Veranstaltungsangebot ist mit über 2.500 Einzelveranstaltungen sehr umfangreich und thematisch vielfältig. "Komm zur Ruhr", so titelt Herbert Grönemeyer in seiner Ruhrgebiets-Hymne. Für die Tage vom 20. August bis zum 5. September sollte es vielleicht heißen: Kommt zum Kemnader See! In den Ruhrwiesen am Seeufer findet das Zeltfestival Ruhr statt. Die Organisatoren haben im europäischen Kulturhauptstadtjahr ein hochkarätig besetztes Programm auf die Beine gestellt. 17 Tage Kunst und Kultur, aber auch Bummeln und Schlemmen in dieser wunderschönen Landschaft.

1. Dresdner Filmbörse

Zur 1. Dresdner Filmbörse am 24. April im Dresdner Kino „UFA Kristallpalast Dresden“ werden Anbieter aus ganz Deutschland Raritäten rund um den Film anbieten:

Neben Filmprogrammen, Kino-plakaten, Schauspieler- und Autogrammpostkarten, Star-fotos, Blu-ray-Discs, DVDs, Videokassetten, Filmbüchern, Filmmagazinen, Comics, Sammelbildern usw. besteht auch die Möglichkeit, Filmsammler und Interessenten von nah und fern zu treffen.

Weiterhin ist eine Auktion von Filmplakaten und Werbeartikeln für einen guten Zweck geplant, der Eintritt zu diesen Veranstaltungen ist frei. Interessierte Sammler können ab sofort Tische reservieren, weitere Infos unter 0177-2817174.

Auch auf der Leinwand werden an diesem Tag (24.4.2010) Raritäten aus der Filmgeschichte gezeigt. Vom 22. bis 25. April findet parallel das 22. Filmfest Dresden / Internationale Short Film Festival statt,



Post Modern hat sogar eine Sonderbriefmarke zur 1. Dresdner Filmbörse aufgelegt.

somit sind Filmfans aus aller Welt in dieser Woche in Dresden. Im letzten Jahr besuchten über 20.000 Besucher diese Veranstaltung. www.filmfest-dresden.de

Zum Haareraufen



...welche Schmiererei sich unsere Oberbürgermeisterin gefallen lassen soll.

Viele Wochen schwelt jetzt schon der Kampf unserer Oberbürgermeisterin gegen die „Künstlerin“ Irma Lust, die ein Bild malte und in der Öffentlichkeit präsentierte, das Helma Orosz völlig nackt zeigt. Das Amtsgericht Dresden hatte zunächst die Darstellung untersagt. Dagegen legte Lust Widerspruch beim Landgericht ein. Der Güutetermin vorige Woche blieb ohne Ergebnis. Am Freitag soll ein Urteil gesprochen werden. Wenn die Verunglimpfung eines Menschen als künstlerische Freiheit durch das Gericht befördert wird, verstehe ich unseren Rechtsstat nicht mehr. Ich habe aber noch Hoffnung, dass solche Schmierereien als „Kunst“ unterbunden werden.

Im Internet entdeckt:

Wir besuchen Internetseiten, um sie Ihnen zu empfehlen. Eine Sterne-Bewertung vergeben wir vorerst nicht mehr, sondern stellen nur die aus unserer Sicht guten Webseiten vor. Die schlechten lassen wir links liegen. Heute wollen wir die Seite des neuen „Mediaservers Dresden“ besuchen.

www.mediaserver.dresden.de

Mit dieser neuen Plattform, die am vergangenen Donnerstag ans Netz ging, stellt die Landeshauptstadt Foto-, Video- und Audiomaterial rund um Dresden online zur Verfügung. Unter Federführung der Dresden Marketing GmbH wurde er mit der Sandstein Neue Medien GmbH entwickelt.

Journalisten, Akteure der Tourismusbranche wie Reisebüros, aber auch Partner aus allen anderen Bereichen oder Privatpersonen finden hier Text-, Bild-, Video- und Audiomaterial gleichermaßen wie Printprodukte oder Werbematerial zu Dresden. So kann ein Reiseveranstalter für seinen Katalog künftig online passende Dresden-Motive auswählen und kostenfrei herunterladen.

MedienTeam⁺ Gute Idee

präzise
dynamisch
preiswert



- Emotionale 3D Produktpräsentationen
- 3D Animation kombiniert mit Echtfilm
- speziell geeignet für Hannover Messe
- alle Aufträge bis 19.4.10* 15% Rabatt
(* bei Vorlage dieser Anzeige)

Hier klicken

MedienTeam Dresden GmbH • Sudhausweg 1 • D-01099 Dresden
Telefon: +49 351 2137000 • www.medienteam.biz • info@medienteam.biz

Die Bücher-Ecke

„Wandern mit Kindern in der Sächsischen Schweiz“, Der erste Wanderführer der Region für die ganze Familie, Arndt Noack, 155 S., Eigenverlag, ISBN: 078-3-00-030615-0.

www.wandern-kinder.de

Für viele Städtetouristen gehört ein Ausflug von Dresden in die Sächsische Schweiz mit ihren bizarren Felsen und atemberaubenden Aussichten zum Reiseprogramm. Die Sächsische Schweiz ist ein ideales Wandergebiet, gerade für Familien mit Kindern. Allerdings sind die Auf- und Abstiege oft sehr steil, und so manche Stufe oder Leiter ist einfach zu viel für kurze Kinderbeine.

Deshalb ist ein neues Buch des Dresdner Publizisten Arndt Noack zu begrüßen, in dem 34 Touren beschrieben sind, geord-

net nach dem Alter und dem körperlichen Können der Kinder. Auch kinderwagentaugliche Ausflüge sind beschrieben.

Dazu gibt es im Serviceteil jede Menge praktische Tipps, nützliche Adressen und Telefonnummern. Alle Touren hat der Autor mit einem „leben- den Objekt“ getestet.

Juliane Heinke hat jede Seite mit lustigen Zeichnungen illustriert.

Das Buch ist im Internet be- stellbar:

www.wandern-kinder.de

Geehrtes, Ausgezeichnetes, Qualitatives und Verkehrliches



Für seine Verdienste in der Hochtechnologie-Branche erhielt Gildas Sorin (Bildmitte), Vorstandsvorsitzender der Novaled AG, den französischen Nationalverdienstorden „Ordre national du mérite“. Damit werden auch seine Leistungen bei der Entwicklung Novaleds gewürdigt. Der gebürtige Franzose nahm die Auszeichnung vom französischen Gesandten in Deutschland, Jean-Francois Boittin (links) entgegen. Rechts auf dem Foto: Dresdens Wirtschaftsbürgermeister Dirk Hilbert



Der Golf Club Dresden Ullersdorf e.V. wurde vom Deutschen Golfverband mit dem Bundespreis „Zukunft Jugend“ ausgezeichnet. Damit verbunden ist eine Metallplakette, die am Clubheim für alle sichtbar angebracht wurde. Die Sportart Golf wird zunehmend auch von Kindern und Jugendlichen entdeckt. Im Golf Club Dresden Ullersdorf trainieren rund hundert Kinder und Jugendliche im Verein, der rund 900 Mitglieder von verschiedenen Trainingsgruppen zählt.



Beim Dresdner Tourismustag wurde der Dresdner Reiseveranstalter AugustusTours als eines von 24 sächsischen Unternehmen mit der Stufe II des Qualitätssiegels Servicequalität Deutschland ausgezeichnet. Für Anke Herrmann, Geschäftsinhaberin von AugustusTours, ein glücklicher Moment und Lohn für die große Portion Arbeit, die hinter der neuen Qualitätsstufe steckt. Seit April 2009 wurde ihr Unternehmen intensiv geprüft. Alle Mitarbeiter waren in den Aktionsplan integriert und mit Begeisterung dabei.



Vom 15. bis 28. April testeten die Dresdner Verkehrsbetriebe eine Kombination aus Niederflerbus mit Anhänger auf den nachfragestarken Linien 61 und 62. Der Probetrieb wird durch Studenten der TU Dresden begleitet, die neben der Untersuchung technischer Parameter auch eine Befragung der Fahrgäste zur generellen Akzeptanz dieses Fahrzeugs durchführen. Gegenwärtig plant die DVBAG aber nicht, solche Busse zu beschaffen. Aktuell besonders im Trend liegen Kombinationen aus Bussen und Anhängern.

122 Jahre Königshof



Der historische Ballsaal gehört zu den schönsten Sälen in Dresden.

Gemütlich, Authentisch, Einladend: Das ist das Hotel Königshof in Dresden. Das Gebäude wurde 1888 erbaut und wird seit 1998 als Hotel Four Points by Sheraton geführt. Herzstück des Hauses ist der denkmalgeschützte Ballsaal im Stil der Neorenaissance, wo zahlreiche Veranstaltungen, wie Hochzeiten, Tagungen, Bälle und regelmäßig das Krimi total Dinner stattfinden. Zum 122. Geburtstag des Hauses gibt es

ein ganz besonderes kulinarisches Angebot: Im Restaurant Königshof können die Gäste ab sofort abends ein selbst zusammengestelltes Drei-, Vier- oder Fünf-Gänge-Menü genießen. Die zur Auswahl stehenden Speisen ändern sich dabei monatlich, so dass ein regelmäßiger Besuch auch für Besucher aus Dresden und Umgebung niemals langweilig wird. Reservierungen: koenigshofdresden@fourpoints.com

Tag des Bieres am 23. April

Auch in diesem Jahr wird Radeberger Pilsner den „Tag des Deutschen Bieres“ wieder mit einer bierig-besonderen Aktion begehen: 20 Personen dürfen sich auf eine „Brauereibesichtigung zum Mitmachen“ freuen, die in dieser Form erstmalig auf dem Programm steht. Dazu wird Bierkutscher Ernst die Gäste in Herstellung, Abfüllung und Geschichte von Radeberger Pilsner einweihen. Am Freitag werden die Gewinner aus den Bewerbungen ausgelost.



info@radeberger.de

Die Woche in Dresden

Heute: Um 17 Uhr wird in der Schützengasse die Umweltbibliothek neu eröffnet. Sie verfügt jetzt über mehr Platz.
Donnerstag: Um 16 Uhr beginnt die Tagung des Stadtrates. Es müssen 24 Tagesordnungspunkte vom letzten Mal nachgeholt werden.
Freitag: Der Sonnenstrahl e.V. veranstaltet um 19 Uhr in der Kreuzkirche ein Benefizkonzert für krebskranke Kinder.
Samstag: Zu der vor Ostern ausgefallenen Elbwiesenreinigung werden zum 15. Mal

möglichst viele Dresdner erwartet.
Sonntag: Die Sonderausstellung „Zukunft seit 1560 - 450 Jahre Kunstsammlungen Dresden“ öffnet im Residenzschloss für die Öffentlichkeit.
Montag: Um 14.45 Uhr landet auf dem Flughafen Dresden International die erste Maschine der neuen Direktflugverbindung aus London.
Dienstag: Um 17 Uhr findet im Klingersaal die feierliche Übergabe des neuen Albertinums statt.

„Notre Dame“ in der Semperoper



Mit der Premiere von „Notre Dame“ bringt das Team um Regisseur Günter Krämer – Gerd Albrecht (Musikalische Leitung), Herbert Schäfer (Bühnenbild), Falk Bauer (Kostüme) – Franz Schmidts Oper am kommenden Sonntag, dem 18. April, zum ersten Mal auf die Bühne der Semperoper. Die Oper erzählt das Schicksal der Zigeunerin Esmeralda, die dramatische Geschichte von einsamen Menschen, Macht und Ohnmacht Gewalt und Liebe. In den Hauptpartien sind Markus Butter (Archidiakon von Notre Dame), Camilla Nylund (Esmeralda), Jan-Hendrik Rootering (Quasimodo), Robert Gambill (Phoebus) und Oliver Ringelhahn (Gringoire) zu erleben. www.semperoper.de

Walzernacht auf dem Schloss

Der beeindruckende Kronensaal von Schloss Albrechtsberg ist am 24. April Schauplatz eines exklusiven Gala-Balls, der „Dresdner Walzernacht“. Dort trifft sich die Gesellschaft zu einer unvergesslichen Nacht voll Musik, Genuss, Eleganz und Lebensfreude.

Im Eintrittspreis von 450,- Euro im Kronensaal und 350,- Euro in der Bel-Etage sind folgende Leistungen enthalten: Johann-Strauß-Orchester der Neuen Elbland Philharmonie, Tenöre André Schmidtke, Franz Sieveke, Pongki Park & Tomoji Okita; Moderation und Gastgeberin Kerstin Nebl, Festliche Tanzdarbietung der Tanzschule Weise aus Dresden; 4-Gänge-Gala-Dinner mit korrespondierenden Weinen von Schloss Proschwitz Prinz zur



Kerstin Nebl lädt zur Walzernacht ein.

Lippe; alle Getränke auf der Bel-Etage; Mitternachts-Austern-Buffer; musikalisches Barock-Feuerwerk mit Tanzdarbietung sowie 19 % MwSt. www.dresdner-walzernacht.de

Premiere in der Herkuleskeule

Die nächste Premiere des Dresdner Kabarets findet am 20. April im Kleinen Haus des Staatsschauspiels statt. „Morgen wars schöner“ ist ein Programm zum 40-jährigen Herkuleskeulen-Jubiläum von Wolfgang Schaller.

Erstmalig und einmalig stehen alle sieben Kabarettisten und drei Musiker in diesem Programm in 23 Vorstellungen bis Ende September auf der Bühne, wie sie auf dem Foto zu sehen sind.

Voraufführungen gibt es bereits am 14., 15., 16. und 19. April. Die allerdings im Stammhaus der Herkuleskeule am Sternplatz. Unter dem gleichen Titel ist auch ein Buch für alle Freunde von Schallers satirischen Kolumnen und seinen provokanten Texten erschienen. Am 30. April und am 15. Mai ist Wolfgang Schaller erneut auf der Bühne der Herkuleskeule in „Schaller & Schulze“ mit seinen Texten zu erleben. Die erste Vorstellung im März war übrigens schnell ausverkauft.

DRESDENS KABARETT-THEATER GMBH



DIE HERKULES KEULE

www.herkuleskeule.de



IMPRESSUM:

Die „Dresdner Woche“ ist eine Zeitung in der Digital Edition für Dresden und das Umland. Die Bezieher dürfen Vervielfältigungen nur von der kompletten Zeitung herstellen und sie im eigenen Bereich weitergeben. Alle Angaben sind mit journalistischer Sorgfalt geprüft, für die Richtigkeit kann jedoch keine Gewähr übernommen werden. Herausgeber: SachsenGAST Ruhnau-Presse, Münchner Straße 29, 01187 Dresden, Tel.: 0351 - 471 23 62, Fax: 471 23 21, Redaktion: Renate Ruhnau (V.i.S.d.P.) E-Mail: ruhnau@sachsengast.com Verlag und Vertrieb: Ruhnau Verlag Dresden, Münchner Straße 29, 01187 Dresden, Inhaberin: Renate Ruhnau Tel.: 0351 - 471 23 62, Fax: 0351 - 471 23 21, E-Mail: verlag@sachsengast.com

LivingWell
Personalized fitness for life

**FRÜHLINGS-AKTION
NOCH BIS 18.04.2010!**
Jetzt Mitglied werden und die ersten 3 Monate für je nur € 33,- trainieren. Gleich kostenfreien Probetag vereinbaren!

DRESDENS PREMIUM HEALTH CLUB
LIVINGWELL - IM HILTON DRESDEN - INFOS UNTER TEL. 0351 86 42 160